


RE/MAX
ACTIF

450 653-6000

remaxactif.com AGENCE IMMOBILIÈRE
 1592, rue Montarville, Saint-Bruno

1221011915-080323

LES
VERSANTS
 DU MONT-BRUNO

Le mercredi 8 mars 2023 | Vol. 23 #21 | 28 pages

DÈS AVRIL
 MON
BAC BLEU
 CHANGE DE DATE!

Saint-Bruno
 DE MONTARVILLE

stbruno.ca

1221011926-080323

Journée internationale des femmes

DES EXEMPLES AU FÉMININ

(Photo : EzFotos)

Pages 3, 4 et 5

Le meilleur temps pour vendre c'est maintenant!


+30 ans à votre service!

Call me to know how to prepare to sell your property!

MARIA BUSSIÈRE 450 653-4643

Courtier immobilier

1221011931-080323


 Groupe Sutton actif
 Courtier immobilier

Dans la nuit du 12 mars, on avance l'heure!



CLINIQUE DE **podiatrie** MONTARVILLE

Pour la santé de vos pieds

- Soins des pieds, verrues plantaires, mycose, douleur, entorse, tendinite, fasciite, laser, etc.
- Chirurgie pour ongles incarnés
- Orthèses plantaires (adulte et enfant)
- Examen biomécanique

1455, RUE ROBERVAL SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE

BIENVENUE AUX NOUVEAUX PATIENTS

450 441.4333

Dre Marie-Claude Charest
 podiatre-propriétaire et résidente de Saint-Bruno

Dr David Morin
 podiatre

1221009596-210721

Lyne Simard

La femme aux commandes

Lyne Simard est copropriétaire de quatre restaurants, dont le Théophile, aux Promenades St-Bruno. Dans le cadre de la Journée internationale des droits des femmes, le journal *Les Versants* s'est entretenu avec cette femme d'affaires.

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com

La Journée internationale des droits des femmes se déroule le 8 mars de chaque année. Date charnière du calendrier féministe, dont l'objectif est de dénoncer les discriminations, les inégalités et les violences vécues par les femmes. Le 8 mars est un moment propice à la réflexion et à la recherche de solutions visant à améliorer la condition de chacune des femmes, tout en soulignant le chemin parcouru.

Pour Lyne Simard, le 8 mars est une journée qui permet de « mettre en valeur les femmes, ce qu'elles ont fait et ce qu'elles accomplissent », au travail comme dans la vie personnelle.

De l'enseignement à la restauration

Avant de se lancer en affaires dans le domaine de la restauration, Lyne Simard aura été enseignante au primaire pendant une dizaine d'années. Une aventure qui a pris fin en 2016. « J'aimais beaucoup enseigner. J'ai continué d'apprendre aux enfants pendant environ deux ans après avoir ouvert mon premier restaurant », explique Lyne Simard.

Puis, elle s'est lancée dans l'ouverture de restaurants supplémentaires. C'est à ce moment qu'elle a pris la décision de mettre un terme à sa carrière d'enseignante et de s'impliquer à fond en restauration. « J'ai une passion pour la restauration. Pour moi, c'est plus fort que tout! »

Il faut savoir que Lyne Simard vient d'une famille d'entrepreneurs. Son aventure en restauration combine au-



La restauratrice Lyne Simard. (Photo : courtoisie)

tant sa passion que l'antécédent familial. Quand on lui demande si le monde de l'enseignement lui manque, elle répond que ce n'est pas encore le cas. Si, au cours des années, elle a privilégié l'entrepreneuriat avec son associé Pierre-Vincent Lemieux, c'est parce qu'elle est une « fille de resto » qui aime le contact avec la clientèle.

Il y a aussi un autre aspect qui la pousse à tendre vers le domaine culi-

naire. « Je ne rentre pas dans le cadre du 8 à 4. Les horaires me conviennent davantage en restauration qu'au niveau de l'enseignement.

De jour, je travaille souvent dans l'arrière-boutique, mais le soir, je suis sur le terrain, je sors les assiettes, je m'installe derrière le bar. J'aime ça! Le travail d'équipe d'un restaurant, c'est la clé du succès! », témoigne Lyne Simard.

Son rôle au sein de ses entreprises l'amène aussi à travailler les produits de saison et à faire valoir les produits québécois. « En tant que femme, j'aime socialiser et me retrouver sur le terrain. Je travaille avec et pour les gens, je les rends heureux. C'est passionnant. »

**« J'ai une passion pour la restauration. Pour moi, c'est plus fort que tout! »
- Lyne Simard**

Conseils

Une vision d'affaires à long terme, une force de caractère et de l'organisation : voilà trois forces qui définissent la restauratrice. Nous lui avons demandé quels conseils elle donnerait aux femmes qui démarrent en affaires. « Il ne faut jamais lâcher. Il faut se fixer des buts et faire en sorte d'y arriver, sans jamais laisser tomber.

Il y a des obstacles partout dans la vie, mais il ne faut pas se décourager. Sinon, c'est facile d'abandonner. Je crois en mes buts, en mes rêves; je fais tout pour les réaliser. Peu importe le temps que ça prend, je les garde en tête », répond Lyne Simard.

L'ouverture du Théophile de Saint-Bruno-de-Montarville s'est réalisée sur le tard, durant la pandémie. Situé aux Promenades St-Bruno, le restaurant de Lyne Simard et Pierre-Vincent Lemieux a ouvert ses portes le 16 juillet 2021. Soit quelques semaines avant l'inauguration du CF Marché des Promenades et de ses boutiques.

« C'est un projet sur lequel nous avons travaillé pendant deux ans. L'ouverture, qui devait se dérouler en mai 2021, a été repoussée jusqu'en juillet à cause de la pandémie. »

Journée internationale d

C'est le 8 mars que le monde entier célèbre la Journée internationale des femmes, aussi appelée la Journée internationale des droits des femmes. La thématique cette année est « Chaque femme compte ».

Alexandra Vieille
avieille@versants.com

Le 8 mars est une journée d'action, de sensibilisation et de mobilisation dédiée à la lutte pour les droits des femmes, l'égalité et la justice. Plusieurs événements et initiatives ont lieu à travers le monde à cette occasion, notamment pour : réfléchir, échanger, se mobiliser pour l'égalité entre les femmes et les hommes; faire le point sur ce qui a été fait et ce qu'il reste à faire sur la question de la place des femmes dans la société. C'est aussi l'occasion de mettre en avant les initiatives qui placent les femmes au cœur de la création ainsi que leur participation à la vie sociale, politique et économique. « Les campagnes annuelles comme celle-ci sont des moments importants pour marquer l'avancement des droits des femmes et le chemin qu'il reste à parcourir », af-

firme Isabelle Rodrigue, intervenante au Centre de femmes Entre Ailes.

Centre de femmes Entre Ailes

Avec leur approche féministe, les membres du Centre de femmes luttent pour l'amélioration des conditions de vie des femmes en les soutenant dans le développement de leur potentiel et de leurs forces. La majorité des sujets abordés à travers les activités rejoint la réalité de l'ensemble des femmes dans toutes les sphères de leur vie.

« Nous célébrerons la Journée internationale des droits des femmes lors d'un 5 à 7 pour toutes à la Broue Shop à Sainte-Julie. »
- Isabelle Rodrigue

Pour l'occasion, le Centre de femmes organise un 5 à 7. « Puisque les grandes idées germent aussi dans des moments



L'organisme Entre Ailes organise un 5 à 7 pour célébrer la Journée internationale des femmes. (Photo : courtoisie Martine L.)

les femmes



de joies partagées, le 8 mars, nous célébrerons la Journée internationale des droits des femmes lors d'un 5 à 7 pour toutes à la Broue Shop à Sainte-Julie. La soirée sera également l'occasion de lancer une bière collaborative entre les deux organisations, la *Entre Ale* », explique Isabelle Rodrigue.

Reflets de Femme

Reflets de Femme est un organisme de Saint-Bruno qui agit pour contrer la solitude chez les femmes, créer un sentiment d'appartenance, offrir un lieu d'échange et de partage et faciliter l'enrichissement personnel par le biais de conférences hebdomadaires sur des sujets variés. L'organisme a récemment célébré la Journée internationale des femmes par l'entremise d'une conférence tenue par une des membres. « Chaque année, nous essayons d'avoir un sujet pour la femme et/ou l'évolution de la femme », explique Hélène Durand, secrétaire au sein de l'organisme.

Histoire

Après la Seconde Guerre mondiale, le 8 mars est célébré dans de nombreux pays. En 1975, l'Organisation des Nations unies commence à célébrer la



Deux membres de l'organisme lors d'une activité. (Photo : courtoisie Martine L.)

Journée internationale des femmes. Mais c'est en 1977 que l'Assemblée générale des Nations unies officialise la Journée internationale des femmes, incitant ainsi tous les pays du monde à fêter les droits des femmes. La première célébration remonte au 28 février 1909, lorsque le Parti socialiste d'Amérique choisit cette date en l'honneur de la grève de travailleurs dans l'industrie du vêtement qui avait eu lieu en 1908 à New York. Malgré le fait que cette journée existe depuis 46 ans, la lutte est toujours d'importance aujourd'hui. « Les derniers mois nous rappellent que les luttes à faire restent nombreuses :

accessibilité à l'avortement pour toutes les Canadiennes, féminicides et montée des violences envers les femmes, normalisation des discours antiféministes, violence en ligne, et j'en passe. Sans parler des préoccupations pour les droits des femmes à l'international, tant pour celles qui vivent en temps de guerre que pour celles qui souffrent des politiques sexistes et patriarcales de leur gouvernement. Heureusement, les résistances féministes continuent de s'organiser et les femmes de partout portent des projets d'avenir », affirme Isabelle Rodrigue.

Une nouvel aéroport et un nouvel hôtel à l'aéroport

Des maires dans le flou

Lors de l'annonce officielle de l'arrivée d'un nouvel aéroport à Aéroport Montréal - Saint-Hubert, prévoyant à sa pleine capacité 4 millions de passagers, les maires de Saint-Bruno-de-Montarville, Sainte-Julie et Saint-Basile-le-Grand n'ont pas participé aux célébrations.

Frédéric Khalkhal
fkhalkhal@versants.com

« Les maires des villes de Saint-Bruno-de-Montarville (Ludovic Grisé-Farand), Sainte-Julie (Mario Lemay) et Saint-Basile-le-Grand (Yves Lessard) accueillent avec vigilance et prudence les dernières annonces faites par Développement aéroport Saint-Hubert de Longueuil (DASH-L), le 27 février, visant la construction d'un nouveau terminal et d'un hôtel à l'aéroport Montréal-Saint-Hubert. » Voilà comment la nouvelle a été reçue par les maires des villes avoisinant l'aéroport. Seule la mairesse de Longueuil, Catherine Fournier, a affiché clairement son approbation à ce virage que prend le développement de l'aéroport de Saint-Hubert.

Rappelons que les trois maires avaient activement participé aux séances de consultation publique organisées par le député de Longueuil, Denis Trudel. Ils avaient d'ailleurs remis un rapport détaillé demandant plus de transparence à DASH-L. « Nous avons participé de bonne foi à des exercices de consultation et fait part de nos préoccupations à DASH-L à plusieurs reprises, principalement en lien avec les résultats d'une étude acoustique, mais nous restons toujours dans l'attente d'un plan d'action afin d'améliorer la situation », font-ils savoir.

Pas d'étude de circulation

M. Grisé-Farand se dit surpris de l'emplacement du projet. « Placer un aéroport et un hôtel en face de l'agence spatiale alors que l'autoroute 30 et le chemin de Chambly sont déjà très congestionnés, c'est surprenant. Cette annonce vient alors que nous n'avons pas les résultats de l'étude de circulation qui est en cours. Je reçois donc cette nouvelle avec prudence. D'autre



Dans l'ordre, les maires Yves Lessard, Ludovic Grisé-Farand et Mario Lemay, lors de la consultation publique sur le développement de l'aéroport organisée par le député fédéral de Longueuil, Denis Trudel. (Photo : archives)

part, DASH-L ne nous livre pas les informations que nous avons demandées sur les nuisances sonores. C'est pour cela que nous n'avons pas assisté à cette annonce officielle. »

« Il y aura une acceptabilité sociale, qui n'y est pas en ce moment auprès de nos citoyens, contrairement à ce que dit la mairesse de Longueuil. » - Mario Lemay

Pour M. Grisé-Farand, beaucoup trop de questions restent aujourd'hui encore en suspens pour se réjouir pleinement de cette annonce. « Est-ce qu'il y aura de nouveaux corridors aériens? Que fera Porter de ses anciens avions? Est-ce qu'il est déjà prévu qu'il y ait de nouvelles compagnies aériennes? Est-ce qu'elles utiliseront, elles aussi, des avions silencieux? Qui va payer pour l'entretien du boulevard Clairevue, vu

que l'endroit sera beaucoup plus fréquenté? Il y a encore beaucoup trop de questions qui sont sans réponses aujourd'hui. »

Sécurité des citoyens

Même si en 2024, Aéroport Montréal - Saint-Hubert envisage de passer de 10 000 passagers aujourd'hui à 1 million, Yanic Roy, directeur général, Aéroport Montréal - Saint-Hubert, a indiqué lors de l'annonce officielle de la venue de Porter que cela aura une incidence mineure sur la circulation. « Les conséquences de la circulation sur des routes déjà très achalandées, ainsi que sur l'autoroute 30, les nuisances sonores subies par les résidents à proximité de l'aéroport, la pollution engendrée par la hausse de l'achalandage aérien, tout cela doit être discuté de façon ouverte avec les villes pour amorcer une réelle collaboration et un début de relation de confiance », estiment pour leur part les trois maires.

« Avec cette nouvelle annonce de développement, il est impératif que nous poursuivions nos démarches afin de nous assurer que la qualité de vie des citoyens prime et que les décisions se-

ront prises en conséquence. Les discussions se poursuivent afin de trouver un terrain d'entente qui permettra à ce projet de développement économique de se réaliser, mais en priorisant la sécurité et la quiétude des citoyennes et citoyens », a ajouté M. Lessard.

Pas d'acceptabilité sociale

Pour Mario Lemay, « Il faut qu'il y ait des engagements clairs de l'aéroport, des engagements par écrit sur les niveaux sonores, entre autres. En faisant cela, il y aura une acceptabilité sociale, qui n'y est pas en ce moment auprès de nos citoyens, contrairement à ce que dit la mairesse de Longueuil. Même si l'on a des discussions depuis un an avec l'aéroport, nous n'avons rien de concret, aucun engagement signé de leur part. Même pas sur les vols de nuit. Il ne faudrait pas que l'on interdise les vols de nuit, mais qu'il y ait des exceptions tout le temps. Nous avons fait une enquête sonore à Sainte-Julie et à Saint-Bruno sur les secteurs frappés par des problèmes de bruit. Le niveau sonore dépasse ce qui est accepté par les organisations internationales. En fait, on nous dit beaucoup de choses, mais rien ne nous est certifié », conclut-il.

LES
VERSANTS
DU MONT-BRUNO

Les Versants du Mont-Bruno inc.
1488, rue Montarville J3V 3T5
450 441-5300
versants.com

ÉDITEUR
Philippe Clair
pclair@versants.com

ADJOINTE ADMINISTRATIVE
Michèle Caya
mcaya@versants.com

COORDONNATRICE MARKETING
ET SOLUTIONS MÉDIAS
Mélodie Clair
mclair@versants.com

DIRECTEUR DE L'INFORMATION
Frédéric Khalkhal
fkhalkhal@versants.com

JOURNALISTES
Frank Jr Rodi
frod@versants.com
Alexandra Vieille
avieille@versants.com
Julien Dubois
Initiative de journalisme local
redaction@versants.com
Jean-Christophe Noël
redaction@versants.com

RÉVISEUR - CORRECTEUR
Charles DuBois
COORDONNATRICE
VENTES ET SOLUTIONS MÉDIAS
Carole Bouvier
ventes@versants.com

VENTES ET SOLUTIONS MÉDIAS
Sylvie Croze
scroze@versants.com
Serge Cordeau
scordeau@versants.com

INFOGRAPHISTES
Denis Kiopini
Christine Burke
Émilie Généreux Riendeau
Carole Bouvier

IMPRIMERIE
Transcontinental

DISTRIBUTION
Publi-Sac

19 261 exemplaires

RS RÉSEAU SÉLECT
PARTENAIRE PUBLICITAIRE

Initiative de
journalisme local

Financé par le
gouvernement
du Canada

Canada

Coopérative des techniciens ambulanciers de la Montérégie

Le cri d'alarme entendu

La CETAM pousse un soupir de soulagement. Les services de quatre ambulances de la Montérégie, d'abord supprimés faute de financement, seront maintenus.

Frank Jr Rodi
frodj@versants.com

Il a fallu que la Coopérative des techniciens ambulanciers de la Montérégie (CETAM) lance un cri d'alarme à la suite de la première annonce pour que, quelques heures plus tard, le CISSS de la Montérégie-Centre revienne sur sa décision.

Des ambulances de Saint-Bruno, Châteauguay, Salaberry-de-Valleyfield et Vaudreuil – Dorion étaient concernées par cette coupe de services. La fin des services de quatre ambulances représente 14 postes à temps plein et 16 000 heures par année. La date du 1^{er} avril 2023 avait été ciblée.

« Cette décision se traduira inévitablement par une réduction considérable de la couverture ambulancière en Montérégie, dénonçait la CETAM dans un communiqué. Alors que les besoins

sont plus importants que jamais, que les équipes sont mobilisées à leur pleine capacité et qu'elles peinent à répondre à la forte demande, le gouvernement coupe dans des services qui sauvent la vie aux citoyens en situation d'urgence. »

À la suite de la sortie publique des ambulanciers paramédicaux de la CETAM, le CISSS de la Montérégie-Centre a fait marche arrière... du moins pour un certain temps. « À notre grand soulagement, on a eu un retour du CISSS à l'effet que les quatre ambulances, des ajouts temporaires, étaient renouvelées jusqu'en mars 2024 », commente le coordonnateur communications de la CETAM, Patrick Jasmin, questionné par *Les Versants*.

Le CISSS de la Montérégie-Centre a aussi répondu au journal après avoir effectué un demi-tour dans sa décision. Qui se veut provisoire, comme tous s'entendent à dire. « Le CISSS de la Montérégie-Centre a informé la CETAM du maintien de ce financement de manière non récurrente et temporaire, pour les prochains mois. Cela permettra d'assurer l'offre de services à la population et de poursuivre les discussions avec le ministère de la Santé et des Services sociaux », exprime la porte-parole du CISSS, Joëlle Jetté.



Les services de quatre ambulances sont maintenus... pour le moment. (Photo : archives)

**« Le besoin est clair! »
- Patrick Jasmin**

La croissance importante de l'utilisation des ressources ambulancières offertes dans certains territoires de la Montérégie a motivé le CISSS de la Montérégie-Centre, au cours des dernières années, à demander une « bonification permanente et récurrente du nombre d'heures de services ambulanciers, et ce, afin d'assurer l'accès aux services préhospitaliers d'urgence dans la région ».

Or, depuis mai 2022, c'est le CISSS de la Montérégie-Centre qui soutient financièrement, mais de façon temporaire, les véhicules ambulanciers supplémentaires.

Pour Patrick Jasmin, de la CETAM, « les statistiques nous sont évidentes; le besoin est clair! », plaide-t-il.

Question aux lecteurs

Quelle solution proposez-vous pour ce problème?
versants.com



Pour un
**environnement
de travail
juste
pour
tous!**


Saint-Bruno
DE-MONTARVILLE



TikTok

L'application mise de côté

Le journal *Les Versants* a appris que Saint-Bruno-de-Montarville proscrit l'installation et l'utilisation de l'application TikTok. La directive a été émise mercredi dernier.

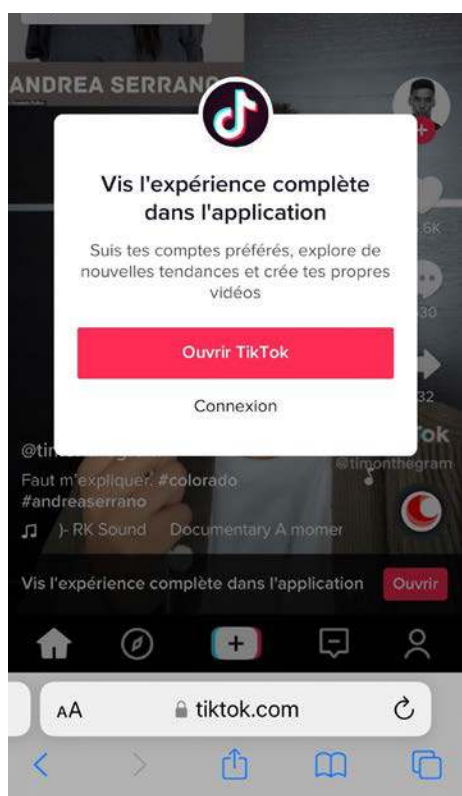
Frank Jr Rodi
frodi@versants.com

Les gouvernements fédéral et provincial ont demandé la semaine dernière d'interdire l'installation et l'utilisation de TikTok sur les téléphones cellulaires fournis aux fonctionnaires et aux élus. Une question de sécurité de l'information et de protection des données.

« C'est une décision administrative. Ça n'a rien à voir avec le politique. C'est la direction des TI (technologies de l'information). C'est une question de prudence, et aussi de concordance, pour se conformer aux autres paliers de gouvernement », explique le maire de Saint-Bruno-de-Montarville, Ludovic Grisé-Farand.

La Ville a émis la directive il y a une semaine, « à l'instar du gouvernement du Québec », d'interdire le téléchargement et l'utilisation de TikTok sur les appareils mobiles fournis par la Municipalité. La consigne inclut aussi les cellulaires des élus munis par Saint-Bruno-de-Montarville. « Cela ne peut s'appliquer aux cellulaires personnels des employés ou des élus, qui sont sensibilisés à faire preuve de prudence quant à cette application », précise la directrice du Service des communications de Saint-Bruno-de-Montarville, Manon Lacourse.

En entrevue, Ludovic Grisé-Farand ajoute que personnellement, il n'utilise pas cette plateforme du géant chinois ByteDance. « Je n'ai pas de compte lié à cette application. La Ville non plus. »



TikTok est boudée par nos villes. (Photo : Frank Jr Rodi)

La veille de cette décision, le journal s'était fait répondre que la Municipalité réfléchissait. « À la suite des directives préventives émises [le lundi] 27 février, par les gouvernements canadien et québécois, la Ville est en réflexion concernant l'utilisation du réseau social TikTok sur les appareils mobiles de ses fonctionnaires; la sécurité des données étant au cœur de ses préoccupations », répond la cheffe de division – communications, Martine Verdon.

En effet, Saint-Bruno-de-Montarville n'a pas de compte TikTok officiel.

« À ce moment-ci, la Municipalité se concentrera davantage au développement et à l'implantation prochaine de sa page Facebook. »
- **Stéphanie Plamondon**

Sainte-Julie

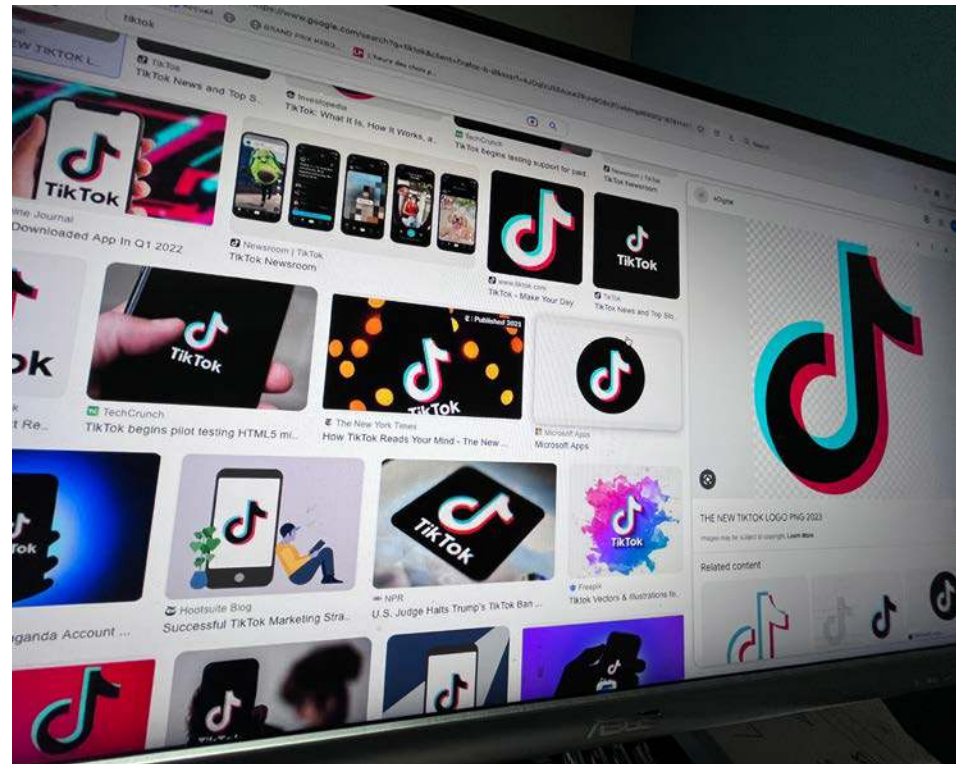
En fait, dans les municipalités que couvre le journal *Les Versants*, seule Sainte-Julie en fait l'usage.

Afin de se démarquer et d'attirer les étudiants de 16 ans et plus, la Ville active sa campagne de recrutement sur ses différents réseaux sociaux. Depuis quelques années, elle diffuse de courtes vidéos présentant des employés sur ses plateformes TikTok et Instagram pour attirer l'attention des futurs employés et leur présenter les avantages de se joindre à ses équipes. « Pour le moment, l'intention est de continuer l'utilisation de cette application. Nous allons suivre la situation de près », exprime la conseillère en communication de la Municipalité, Camille Richard.

Notons que le maire, Mario Lemay, a préféré ne pas se prononcer sur le dossier.

C'était mardi dernier. Or, jeudi, un communiqué interne, dans lequel la direction générale interdisait l'utilisation de l'application en question sur tous ses appareils, était acheminé à tous les employés. « À la suite des recommandations gouvernementales et de celles émises par l'Union des municipalités du Québec, Sainte-Julie interdit l'installation et l'utilisation de TikTok sur tous ses téléphones cellulaires, tablettes et ordinateurs fournis par la Ville, par souci de protection de ses données. Nous demandons aux employés et aux élus de désinstaller l'application de leurs [appareils] fournis par la Ville », peut-on lire dans le document.

La Municipalité recommande aussi aux employés et aux élus de retirer TikTok



L'application TikTok est sur toutes les lèvres depuis la semaine dernière. (Photo : Frank Jr Rodi)

de leurs outils personnels. Sainte-Julie suspend ses activités sur son compte professionnel. « Aucun nouveau contenu ne sera publié jusqu'à nouvel ordre. Bien qu'aucune information ne démontre que l'application représente une menace pour la sécurité des renseignements personnels, Sainte-Julie tient à agir de façon préventive afin d'assurer la protection de ses données. La Ville poursuivra son analyse de la situation. »

Saint-Basile-le-Grand

Lors du dépôt de son plus récent budget, en décembre dernier, le conseil municipal de Saint-Basile-le-Grand a confirmé que la Ville se tournerait vers les réseaux sociaux en 2023. Or, pas question d'ouvrir un compte TikTok. Ni maintenant, ni dans l'avenir. « Le Service des communications et des relations avec les citoyens connaissait déjà la problématique liée à TikTok et aucune recommandation d'implantation allait se faire en ce sens », affirme la directrice de ce service, Stéphanie Plamondon.

Mme Plamondon fait référence à un article paru dans *La Presse* en décembre dernier dans lequel on apprenait que « les élus du Congrès américain s'apprêtaient à interdire TikTok sur les appareils des fonctionnaires américains en raison d'une menace liée à la sécurité nationale. Ce n'était alors qu'une question de temps pour que d'autres pays emboîtent le pas ».

À Saint-Basile-le-Grand, la prudence et la sécurité ont priorité sur la tendance du moment, nous dit-on. « À ce moment-ci, la Municipalité se concentrera davantage au développement et à l'implantation prochaine de sa page Facebook. »

Saint-Basile-le-Grand ira donc dans le même sens que Saint-Bruno-de-Montarville avec ses élus. « La Ville fera bloquer le téléchargement de l'appli-

tion sur les téléphones [lui] appartenant. Comme les élus n'ont pas de téléphone appartenant à la Ville, l'usage de TikTok demeure à leur discrétion. L'accès au site Internet de TikTok à partir du réseau de la Municipalité sera bloqué », commente Stéphanie Plamondon.

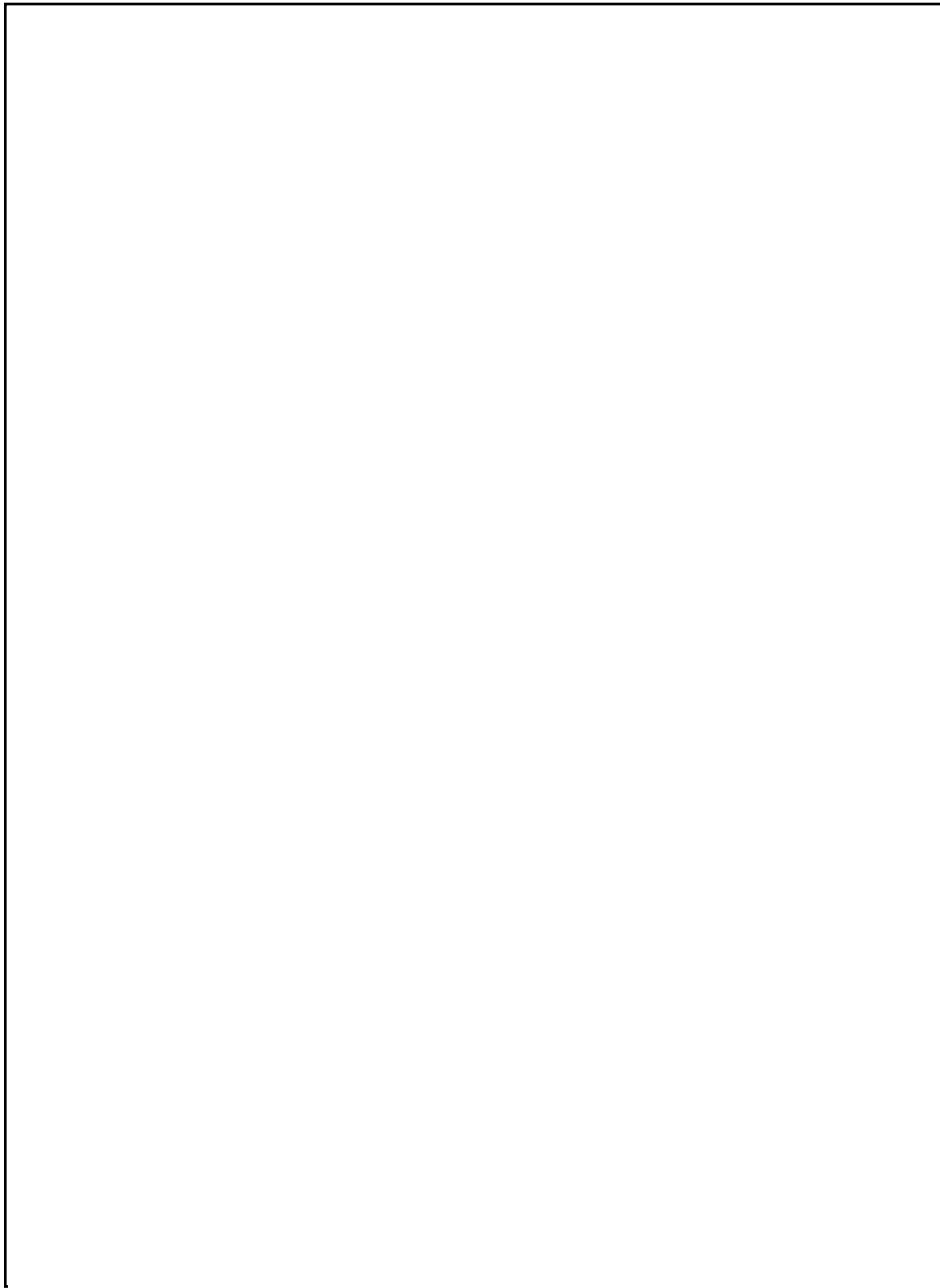
exo emboîte le pas

Il n'y a pas de la politique qui se souève à l'égard de l'application chinoise. D'autres instances locales le font aussi. C'est le cas d'exo, qui prend en charge les services de transport collectif par autobus et trains de banlieue. « C'est notre intention d'interdire l'utilisation de l'application TikTok sur les appareils qu'exo fournit à ses employés. Par ailleurs, exo n'a pas de compte TikTok », souligne le porte-parole d'exo, Jean-Maxime St-Hilaire.

Enfin, les employés du Centre de services scolaire des Patriotes (CSSP) ont reçu une communication en lien avec l'application au milieu de la semaine dernière. « En raison des enjeux invoqués en matière de cybersécurité quant à l'utilisation de TikTok, les gouvernements du Canada et du Québec ont annoncé l'interdiction de cette application sur les appareils mobiles fournis à leurs fonctionnaires. » Le CSSP applique les recommandations du ministère de la Cybersécurité et du Numérique qui demande d'appliquer, dès le 28 février, le retrait de l'application et d'interdire l'installation de l'application des appareils mobiles fournis ou payés par le CSSP à ses employés, de même que de mettre en place les mesures visant à empêcher l'installation de cette application ou permettant sa détection.

Question aux lecteurs

Que pensez-vous de la polémique autour de l'application TikTok?
versants.com



L'IMMOBILIER
MA
passion

TRANSMISE
PAR UNE FEMME
EXTRAORDINAIRE,
MA MÈRE

MICHELINE GUÉRIN
COURTIER IMMOBILIER AGRÉE

*Merci
maman!*



122 1011 935-080323

VALÉRIE CARON, MBA
514.915.2762 • vcaron.com
Courtier Immobilier résidentiel et commercial

Toujours au sommet! ▲

ROYAL LEPAGE
PRIX 2019-2022
DIAMANT

ROYAL LEPAGE
PRIVILÈGE
Agence immobilière

THÉOPHILE

BAR À VIN



CÉLÉBRONS
LE POUVOIR ÉCONOMIQUE
ET SOCIAL DES FEMMES



Journée
INTERNATIONALE
pour les droits des **femmes**

MARDI
AU VENDREDI

11H30 — 14H00
17H — 23H

SAMEDI

17H — 23H

530 BOUL. DES PROMENADES
SAINT-BRUNO-DE-MONTARVILLE
QUÉBEC J3V 6A8

450 482-4828

THEOPHILEBARAVIN.CA INFO@THEOPHILEBARAVIN.CA

1221011935-080323

Phase 6 de Luxeo Saint-Bruno-sur-le-lac

Un chantier

Le projet Luxeo Saint-Bruno-sur-le-lac a commencé aux abords de la rue Gaboury à Saint-Bruno-de-Montarville. Les riverains n'ont été avertis qu'à la veille des travaux préparatoires de la phase 6 du projet qui proposera 24 logements.

Frédéric Khalkhal fkhalkhal@versants.com

Les résidents de la rue Gaboury, proches de la phase 6 du projet immobilier Luxeo Saint-Bruno-sur-le-lac, ont eu la surprise de recevoir, la veille du début des travaux, un courrier indiquant que ces derniers commencent le lendemain matin. « Nous sommes de nombreux citoyens à avoir été surpris par l'annonce du démarrage du projet Luxeo Saint-Bruno-sur-le-lac. Il y a une levée de boucliers qui s'organise parmi les résidents du secteur. Ce projet nous semble très éloigné de l'image que la Ville cherche à se donner par rapport aux promoteurs », a indiqué au journal Pierre-Marc Beaudoin, un des résidents du quartier.

Une Ville surprise

Des travaux qui ont pris de court aussi la Ville de Saint-Bruno-de-Montarville. Contacté par le journal afin de savoir pourquoi les citoyens avaient été avisés si tard du début des travaux, le maire de la Ville, Ludovic Grisé-Farand, s'est dit lui aussi mécontent. « J'avais personnellement demandé de rencontrer le promoteur et de nous avertir d'avance avant de commencer les travaux. Le 2 novembre 2022, nous l'avons relancé, mais il ne nous a avisés que le 10 février pour indiquer que le 20 février, les travaux débuteraient. Cela laissait très peu de temps à l'administration de s'organiser pour avertir les citoyens. On voulait faire une séance d'information en amont, mais cela a été impossible. Cela commence assez mal notre relation avec le promoteur. On ne peut pas bloquer le projet, mais une séance d'information devrait être organisée au mois de mars. C'est important de rassurer les citoyens. »

Autorisée il y a 20 ans

La phase 6 du projet dont il est question ici, comme les phases 7, 8 et 9,

RECONNAISSONS LA VISION DE CES FEMMES INSPIRANTES ET DÉTERMINÉES.

ON EST LÀ

122101939-080323

POUR DES VACANCES RÉUSSIES DÈS LE DÉPART

VOYAGELM

DEPUIS 1971

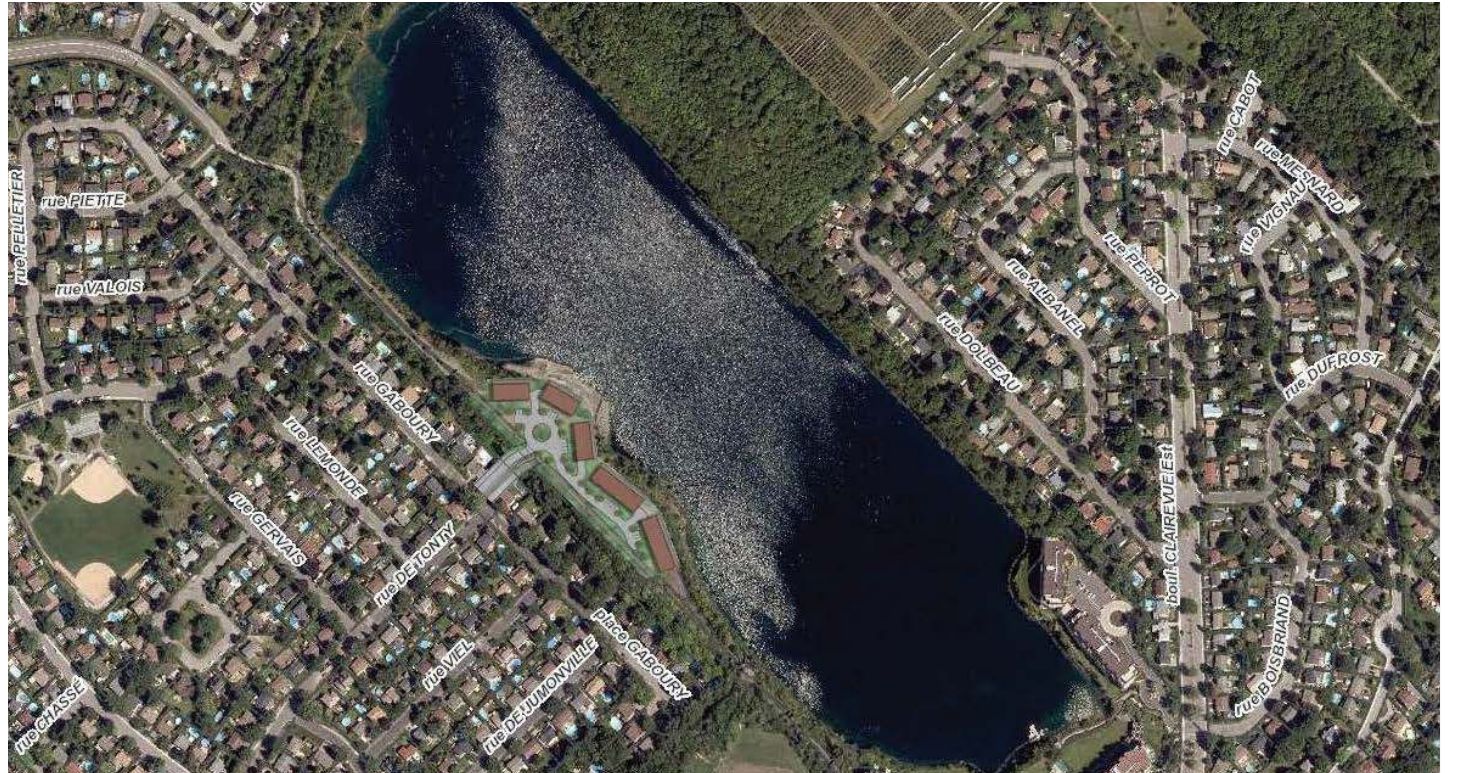
1462, rue de Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville
450 653-3658 voyagelm.ca

sans prévenir

a été autorisée entre 2001 et 2005 par l'administration de l'époque. « Le projet était sur pause depuis cinq ans, car le promoteur attendait un certificat du ministère de l'Environnement, qu'il a reçu », précise M. Grisé-Farand. Les trois dernières phases (7-8-9) seront construites ultérieurement derrière la rue Kéroack. Pour la phase 6, le projet était déjà très avancé et tous les permis de construire ont été livrés par les fonctionnaires de la Ville. Le début du projet, qui commence par le déboisement de la zone, avait donc toutes les autorisations. « La Ville est propriétaire d'une bande boisée qui ne sera pas affectée, par contre. Nous avons parlé au promoteur afin qu'il nous avise plus tôt la prochaine fois », conclut le maire de Saint-Bruno.

Répercussions des travaux

Les travaux de la phase 6 (rue Gaboury), amorcés le 20 février par le promoteur, auront quelques répercussions pour les résidents habitant à proximité du site de construction. Un détour est prévu pour la piste cyclable, il y aura une fermeture complète de



La phase 6 du projet immobilier Luxeo a commencé. (Photo : courtoisie)

l'intersection des rues Gaboury et De Tonty pendant quelques jours, la circu-

lation de camions occasionnera bruit et poussière, des coupures d'eau d'une

journée pour le raccordement des infrastructures sont à prévoir.

NOUVELLE GAMME FEMME

jusqu'à **40%**

sur produits sélectionnés

Rendons hommage à la féminité en chacun.e de nous

DANS UN JARDIN
Fabrication locale

1221011744-01.0323

Saint-Bruno-de-Montarville

Jean-Talon prolongée

Saint-Bruno va de l'avant avec le prolongement de la rue Jean-Talon du côté de l'Écoparc. Des travaux qui, éventuellement, permettront le déploiement d'entreprises comme Quintcap et QScale.

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com

« Le prolongement de cette rue fera en sorte de desservir deux futures entreprises qui ont déjà des promesses d'achat », explique le maire de Saint-Bruno, Ludovic Grisé-Farand.

Les infrastructures de la rue Jean-Talon seront prolongées entre le boulevard Clairevue Ouest et la gare de trains de banlieue, et ensuite vers la rue Graham-Bell. « La rue Jean-Talon permettra aux entreprises la construction de leur bâtiment.

La Ville pourra ensuite engendrer des revenus de taxes de ces projets », ajoute Ludovic Grisé-Farand en entrevue.

Le cofondateur et président de QScale, Martin Bouchard, confirme au journal



La rue Jean-Talon sera prolongée vers la gare, et ensuite vers Graham-Bell. (Photo : Frank Jr Rodi)

Les Versants que ce rallongement de la rue est nécessaire. « La construction de notre projet est conditionnelle au prolongement de la rue. Cependant, nous sommes toujours en attente des approbations d'Hydro-Québec, qui sont aus-

si une condition préalable au début des travaux. »

L'artère sera allongée en ligne droite sur une distance approximative de 650 mètres vers la gare exo. Puis elle se prolongera de 640 mètres supplémentaires vers Graham-Bell et le rang du Canal.

**« La Ville pourra ensuite engendrer des revenus de taxes de ces projets. »
- Ludovic Grisé-Farand**

La Ville a octroyé un contrat de services professionnels d'ingénierie à la firme GBI Experts-Conseils inc. pour la préparation de plans et devis et de surveillance des travaux pour une somme de près de 300 000 \$.

Le prolongement des infrastructures de la rue Jean-Talon se retrouve au Programme triennal d'immobilisations 2023-2024-2025, adopté en juillet 2022.

Les travaux de la phase 1, prévus en 2023 entre le boulevard Clairevue Ouest et la gare, sont évalués à 9 260 000 \$, « à la charge des riverains du secteur, de ceux qui vont bénéficier de ce prolongement ». Notons que le projet était apparu au PTI de 2014, prolonger la rue Jean-Talon vers la gare de Saint-Bruno. À l'époque, quelque 2 891 000 \$ avaient été envisagés pour les travaux.

Les premières pelletées de terre de cette extension devraient s'amorcer à l'automne 2023 et se poursuivre ainsi jusqu'en 2024. « La Ville ira en appel d'offres cet été pour l'octroi des travaux en septembre », précise le premier magistrat.

Ce dernier mentionne que la continuation de la rue Jean-Talon est un projet en planification depuis longtemps. « Au départ, il n'y avait pas d'Écoparc et les terrains n'étaient pas acquis. La rue ne faisait pas partie des discussions. »

Question aux lecteurs

Que pensez-vous du prolongement de la rue Jean-Talon?
versants.com



Soulignons l'importance de cette Journée de reconnaissance des droits et de l'équité des femmes.

Bonne journée de la femme!

FILLION
SERVICES COMPTABLES
Notre expertise à votre service

Manon Fillion | PRÉSIDENTE
450 441-1878 ou 450 441-6800
fillionservicescomptables@videotron.ca

COVID-19

Déjà trois ans

C'est le 11 mars prochain que tout le Québec célébrera la 3^e édition de la Journée de commémoration nationale en mémoire des victimes de la COVID-19.

Alexandra Vieille
avieille@versants.com



C'est le troisième anniversaire de la Journée de commémoration nationale en mémoire des victimes de la COVID-19. (Photo : archives)

La pandémie de COVID-19 a marqué les esprits à travers le monde. Au Québec, le gouvernement a créé la Journée de commémoration nationale en mémoire des victimes de la COVID-19. Pour les deux précédentes éditions, les villes de Sainte-Julie, Saint-Bruno et Saint-Basile ont tenu à mettre leurs drapeaux en berne en mémoire des victimes.

« En mon nom personnel ainsi qu'en celui-ci des membres du conseil municipal et de l'administration, je présente mes plus sincères condoléances à toutes les familles qui sont touchées de près ou de loin par cette pandémie », mentionne le maire de Saint-Basile-le-Grand, Yves Lessard.

Nous avons fait un petit tour d'horizon de la situation pandémique des trois dernières années.

2020

C'est le 27 février que le premier cas de COVID-19 est relevé au Québec. Le 13 mars, l'état d'urgence sanitaire est déclaré. Le 15 mars, plusieurs lieux publics doivent fermer leurs portes tels que les salles d'entraînement, les bars, les cabanes à sucre, les salles de spectacles, les piscines, etc. Le lendemain, le 16 mars, ce sont les écoles et des garderies qui ferment. C'est le 18 mars que le Québec rapporte son premier décès lié à la COVID-19. Le 21 mars, les rassemblements intérieurs et extérieurs sont interdits. Le 11 mai, les écoles et les garderies rouvrent leurs portes, à l'exception de celles sur le territoire de la Communauté

métropolitaine de Montréal (CMM). Le 29 mai, le Québec atteint les 50 000 cas. En date du 11 novembre, plus de 23 % de la population québécoise a été testée. Le 14 décembre 2020, les premiers Québécois reçoivent le vaccin contre la COVID-19. Le 17 décembre, compte tenu de la situation épidémiologique, les rassemblements sont interdits dans les zones rouges, sauf pour les personnes seules, qui peuvent recevoir la visite d'une seule personne. Le confinement volontaire est maintenu.

2021

C'est le 9 janvier que le couvre-feu est établi, chaque jour de 20 h à 5 h. Le 6 février, le Québec atteint les 10 000 décès. Le 1er mars marque le début de la vaccination de la population générale, en fonction des groupes d'âge. Le 17 mars, le couvre-feu est rétabli entre 21 h 30 et 5 h. Le 14 avril, le quart de la population est vacciné. Le 24 mai, le couvre-feu est retiré. Le 28 juin, toutes les régions passent au palier vert. Le 24 août marque le retour en classe en présence pour tous les élèves. Le passeport vaccinal sera mis en place au Québec le 1er septembre pour les événements publics à fort achalandage (salles de spectacles, festivals...) et les activités à haut

taux de contacts (bars, restaurants, salles de sport, etc.). Les commerces essentiels resteront, quant à eux, ouverts à tous. Le 30 septembre, 75 % de l'ensemble de la population du Québec est adéquatement vacciné. Le 29 novembre, on détecte le variant Omicron au Québec. Le 20 décembre, le gouvernement annonce que les rassemblements intérieurs, dont ceux de Noël, peuvent atteindre un maximum de 10 personnes.

2022

Le 7 janvier, le Québec atteint 750 000 cas. Le 17 janvier marque la fin du couvre-feu. À partir du 7 mars, le port du masque n'est plus requis pour les élèves lorsqu'ils sont assis en classe. Le 12 mars marque la fin de plusieurs restrictions, dont celles concernant les restaurants, les bars, les salles d'entraînement, les spas, les buffets, etc. Le 14 mars, le passeport vaccinal n'est plus obligatoire. Le 21 avril, le Québec atteint 15 000 décès. C'est le 14 mai que le port du masque n'est plus obligatoire dans les lieux publics fermés à l'exception des transports en commun et des établissements de santé. Le 18 juin, le port du masque n'est plus obligatoire dans les transports en commun. Le 1er octobre, le Canada supprime les mesures à la frontière et pour les voyages.



Célébrons la Journée internationale des femmes!

Pour Desjardins, l'apport des femmes en affaires représente une richesse incontestable pour le milieu entrepreneurial, de même qu'un gage de progrès social pour toute la communauté.

Incarnant audace, détermination et leadership, elles sont source d'inspiration et de fierté pour leurs pairs et pour la relève.

Desjardins
Caisse du Mont-Saint-Bruno

Défi 28 jours sans alcool

Un défi populaire

La 10^e édition du Défi 28 jours sans alcool a été très populaire en Montérégie cette année.

Alexandra Vieille
avieille@versants.com

À la mi-février, plus de 1988 participants avaient déjà récolté un total de 109 770 \$ pour la cause. Il s'agit de la région ayant le plus de participants et de dons récoltés. À ce moment-là, la Capitale-Nationale était en 2^e place avec 92 210 \$ et Montréal en 3^e place avec 83 981 \$. Le Défi étant maintenant terminé, la Montérégie a récolté un total de 148 488 \$. Éric Marks, un Grandbasilois qui a participé à l'événement, s'est surpassé. Il avait comme objectif d'amasser 3 000 \$. Il a finalement réussi à récolter 3 670 \$.

Partout dans la province

Ce sont plus de 13 235 participants aux quatre coins du territoire qui se sont lancés dans le défi de ne pas boire pendant un mois afin de réaliser la place de l'alcool dans leur vie et les bénéfices de l'abstinence pour la santé. C'est un total de 958 000 \$ qui a été récolté en tout au Québec. « Grâce aux parti-

cipants, la Fondation Jean-Lapointe poursuit ses efforts de sensibilisation auprès des jeunes et compte renforcer son action, plus particulièrement sur l'hyperconnectivité, un enjeu important de notre époque », souligne Louis-Raymond Maranda, directeur général de la Fondation Jean-Lapointe.

148 488 \$
*C'est le montant amassé
par la Montérégie*

Le Défi 28 jours sans alcool

Cette année, l'initiative de collecte de fonds [la Fondation Jean-Lapointe et le Défi 28 jours sans alcool] a pour objectif d'amasser 1,5 million de dollars pour prévenir les risques liés aux dépendances chez les jeunes. La Fondation a investi plus de 7 millions en prévention. En 12 ans, ce sont plus de 800 000 jeunes du secondaire qui ont pu bénéficier des programmes de prévention de la Maison Jean-Lapointe déployés en milieu scolaire. Plusieurs types d'ateliers sont mis en place durant les 28 jours. Ils



Le Défi 28 jours sans alcool est maintenant terminé. (Photo : courtoisie)

sont destinés aux jeunes, aux parents, aux enseignants, etc. « Nous savons qu'avec la portée obtenue ces dernières années, à la fois dans les médias et les réseaux sociaux, ainsi que dans les communautés, le Défi demeure un levier significatif d'éducation et de sensibilisation », affirme Louis-Raymond Maranda.

Question aux lecteurs

Combien avez-vous réussi à amasser?

versants.com



Artiste peintre

Le retour de Sylvie Cloutier

Sylvie Cloutier décroche la médaille d'or au Prix international des professionnels de l'art, concours cha-peauté en janvier par Mondial Art Academia.

Frank Jr Rodi
frodi@versants.com

L'artiste peintre de Saint-Bruno-de-Montarville s'est illustrée avec son œuvre *Règne animal* dans la catégorie Abstraction.

À l'instar de Jean-Pierre Neveu, qui a décroché l'argent dans la catégorie Surréalisme – Symbolisme, Sylvie Cloutier obtient la médaille d'or en Abstraction.

Mais ce n'est pas tout... Elle a aussi raflé le bronze au Camelback Gallery, en août dernier, grâce à son tableau *Faire suivre sa gang*. Un concours tenu à Scottsdale, en Arizona.

« La reconnaissance, certes, est valorisante! J'étais surprise, confie Sylvie Cloutier. J'essaie de garder la qualité, l'originalité et l'unicité dans mon travail, considérant qu'il y a tellement de bons artistes sur la planète. »

L'artiste est d'avis qu'avec des concours tels Mondial Art Academia et d'autres qui se déroulent en ligne, sur Internet, « le but demeure de diffuser [les œuvres], de faire remarquer le travail des artistes auprès des connaisseurs, des collectionneurs, des juges ».

Elle explique le tableau *Règne animal*, qui lui a valu cette distinction dorée au Mondial Art Academia. « Les animaux m'apparaissent, tel un poisson ici, à la verticale, qui file vers le



L'artiste peintre Sylvie Cloutier. (Photo : courtoisie)

haut, et un pigeon par là, avec l'œil noir, qui nous observe... Les indices de lecture sont nombreux dans mes abstractions! Selon votre regard, votre vécu, vos sentiments du moment, vous interprétez à votre façon. L'imaginaire est continuellement sollicité quand vous regardez mes tableaux! » dit celle qui a vécu une vingtaine d'années à Saint-Bruno-de-Montarville.

De retour

Aujourd'hui, elle est de retour en sol montarvillois, depuis deux ans, là où elle a déjà remporté une bourse de la Ville

et présenté une exposition solo au Vieux Presbytère. « Saint-Bruno est mon ancrage. J'y reviens. »

L'œuvre *Règne animal* est actuellement exposée à la galerie Richelieu, sur la rue Saint-Denis, à Montréal; galerie qui représente Mme Cloutier depuis longtemps.

L'artiste est née à Saint-Hyacinthe en 1957. Elle est attirée par les arts visuels en général, la peinture en particulier; ce qui l'amènera à poursuivre des études

supérieures à la faculté des beaux-arts. Sa mère jouait du piano et l'a toujours encouragée dans les arts. Son père était un homme d'affaires, mais comme la maman, il était compréhensif et encourageait sa fille dans les arts.

Professeure en arts plastiques au collégial dans les pénitenciers fédéraux pendant sept ans, Sylvie Cloutier a aussi enseigné à temps plein les arts plastiques au secondaire. Selon elle, c'est une vocation; elle est née pour enseigner. Or, elle a pris sa retraite après 32 ans dans l'enseignement des arts « pour peindre

à temps plein, continuer ma recherche picturale et me permettre d'accepter plus de propositions, ici ou ailleurs; de diffuser plus loin mon travail ».

Elle se distingue dans sa façon de déposer la couleur sur ses toiles. Elle ne travaille pas sur chevalet, mais à plat, sur une longue table dans son atelier.

Sylvie Cloutier expose actuellement à La Factorie 701, à

Shawinigan, pour *PasseR elles*, un collectif féminin d'artistes en arts visuels et de poétesses qui se poursuit jusqu'au 19 mars.



L'œuvre *Règne animal*, de Sylvie Cloutier. (Photo : courtoisie)

Question aux lecteurs

Que pensez-vous des œuvres de Sylvie Cloutier?

versants.com



L'Arrière Scène - Les idées lumière

L'expérience théâtrale

Le théâtre L'Arrière Scène présentera, en mars, sa nouvelle représentation intitulée *Les idées lumière*. Les artistes mettront leurs connaissances scientifiques au service de la scène et du spectacle.

Frédéric Khalkhal
fkhalkhal@versants.com

L'Arrière Scène propose aux enfants de huit ans et plus et à leurs familles d'assister au spectacle *Les idées lumière*, une production de la compagnie Nuages en pantalon, compagnie de création. La représentation familiale est prévue le dimanche 19 mars 2023 au Centre culturel de Beloeil. Les représentations scolaires seront présentées du 20 au 22 mars 2023 pour le public primaire.

Sciences théâtrales

Deux amis curieux, dynamiques et à l'imagination fulgurante, invitent le public à une grande célébration de la science, utilisée comme moteur de création pour inventer des histoires.

À la manière d'une conférence scientifique théâtrale déjantée, le duo tente différentes expériences d'où jaillissent une

multitude d'idées qui s'expriment tantôt en miniature, tantôt en théâtre d'objets, en musique ou sous l'œil d'une caméra.

À propos de Nuages en pantalon

Cette compagnie de création relève ici le défi de faire de la science une œuvre théâtrale, poétique et ludique.

À partir d'expériences physiques et chimiques au potentiel spectaculaire, l'équipe crée de petites histoires poétiques rassemblées en un cabaret aux ambiances multiples : le public est transporté du récit d'un jujube qui voulait redevenir le Soleil à la fabrication d'un nuage gigantesque, puis de la préparation d'un gâteau d'anniversaire par des fantômes maladroits à la découverte d'une plage où l'on voit le son. Les explications scientifiques qui sous-tendent les phénomènes, autant que la symbolique des éléments présents dans les démonstrations, guident l'autrice et toute l'équipe de création. La science ici n'est donc pas la finalité du spectacle, mais plutôt le point de départ du geste artistique.

L'Arrière Scène

L'Arrière Scène – Théâtre jeunes publics a pour mission de produire et de



Le théâtre L'Arrière Scène présentera, en mars, sa nouvelle représentation intitulée *Les idées lumière*. (Photo : courtoisie)

présenter au Québec, au Canada et à l'étranger des œuvres de création, en plus d'accueillir et de diffuser au Centre culturel de Beloeil des spectacles à l'intention des publics de la petite enfance, de la jeunesse et de l'adolescence. Depuis ses débuts en 1976, la compagnie privilégie la métaphore et la poésie dans ses créations. À l'écart des sen-

tiers battus, elle propose des environnements où s'unissent divers langages artistiques. Mariant images, gestes et paroles, les créations de L'Arrière Scène proposent des univers qui sollicitent l'engagement émotif et cultivent le goût des arts vivants. Pour plus d'information arrierescene.qc.ca ou par téléphone au 450 464-4772



Le 8 mars,

JOURNÉE INTERNATIONALE DES FEMMES

rappelle, célèbre et souligne le succès de toutes les femmes de tous les âges et de tous les horizons. Nous aimerions mettre en évidence toutes ces femmes qui composent notre organisation; directrices, directrices adjointes, gérantes, assistantes-gérantes, conseillères, responsables de bureau, commis et caissières.

MERCI À VOUS TOUTES



IGA

LES MARCHÉS
LAMBERT

Saint-Bruno-de-Montarville
23, boul. Seigneurial Ouest

Saint-Basile-le-Grand
2400, boul. du Millénaire

205 Logements / appartements à louer

3-1/2, 4-1/2, St-Bruno, style condo, conciergerie sur place, sécuritaire, secteur boisé. Idéal retraité. Stationnement. Disponibles avril. Daniel Guillard 514-831-2744

320 Animaux

MAGNIFIQUES chiots Bouledogue français croisés Pékinois. 2 mois. 3 femelles, 3 mâles, 4 poils longs style Fluffy frenchie. Vaccinés, vermifugés. Amélie 438-495-6095

365 Poêle / fournaise / bois de foyer

BOIS de foyer Borduas et Bossé. Érable, bois franc 100%. Prenons réservations. Livraison toute l'année. 450-347-2751; possibilité texto

BOIS franc sec, 1ère qualité. Hêtre, érable, 16". 115\$/corde. Livraison possible. 450-278-9473

404 Services domestiques offerts

* Femme de ménage, 35 ans d'expérience, minutieuse, fiable. 514-703-3501

415 Massothérapie / Soins thérapeutiques

CLINIQUE SANTÉ LOTUS. Massage professionnel et détente. 24/24. 12 Saint-Louis, Le-moyne, J4R-2L4. 450-671-0888

MASSAGE professionnel et détente. NOUVEAU PROPRIÉTAIRE, endroit propre et calme. 7/7, 24h. 2004, chemin Chambly, Longueuil, J4J 3Y2. 438-558-0688

MASSOTHÉRAPIE SANTÉ LOTUS. Spécialité relaxation, professionnel, 7/7, 24h. 3280 Grande-Allée, St-Hubert, 450-812-0664

424 Astrologie/occultisme

Ana Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél.: 450-309-0125

442 Constructions / Rénovations / Réparations

ATTENTION RÉNOVATIONS F. CHARBONNEAU. Finition sous-sol, plafonds suspendus, planchers flottants, patios, "deck". Travail professionnel. Prix imbattables. Estimation gratuite. Licence R.B.Q.8263-8222-25 François 514-236-9308 francoischarbonneau@videotron.ca

446 Peinture/décoration

!!! 1 bon peintre. 20 ans d'expérience. Propre. Toit cathédrale. Références. Estimation gratuite. Jacques. 514-318-6100

452 Planchers / Pose et sablage

SABLAGE de Planchers Pose, réparation, teinture Sablage d'escaliers Finition au choix 450-653-3109 planchersduclos.com R.B.Q.: 5735-6396-01

585 Services financiers divers

"SOLUTIONS À L'ENDETTEMENT. Restez à la maison! Tout se fait en ligne. Laissez nous vous aider. Un seul versement par mois. 7 sur 7, de 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004

585 Services financiers divers

FINANCEMENT Brisson. Prêt hypothécaire privé. Financement automobile. Aucun cas refusé. Léger dépôt. 1-866-566-7081

605 Emplois divers

À LA RÉSIDENCE ENSOLEILLÉ DE BELOEIL, Recherche laveur de vaisselle + monter les tables et autres tâches connexes. Bienvenue étudiant et personne retraitée. Mme Baron. 450-464-4849

À LA RÉSIDENCE ENSOLEILLÉ DE BELOEIL, URGENT besoin cuisinier(e) ou aide-cuisinier(e) temps plein ou partiel, 8h30 à 11h30. Mme Baron. 450-464-4849, 450-446-4949

CHERCHE gardienne occasionnelle pour 3 petits toutous gentils et calmes. Personne fiable, non-fumeuse, douce avec les animaux. St-Basile, St-Bruno, McMasterville. 438-350-6633

615 Bureau/informatique

À LA RÉSIDENCE ENSOLEILLÉ DE BELOEIL recherche employé(e) de bureau polyvalente, temps partiel/ temps plein: service à la clientèle, téléphone, faire suivi auprès des employés, etc... Bienvenue au retraité. Mme Baron 450-464-4849

950 Ferraille

!!! Achetons véhicules pour ferraille ou autre. Payons comptant. Reçu pour la SAAQ disponible sur demande. 438-871-5555



APRÈS M'AVOIR LU... RECYCLE-MOI!

Le Service des plaques porte-clés de l'Association des Amputés de guerre

C'est gratuit et efficace!

« Merci infiniment de m'avoir retourné mes clés. Vous m'avez fait épargner 400 \$, soit le coût de remplacement de ma télécommande. » – Diane

En protégeant les dispositifs de valeur de votre trousseau de clés avec une plaque porte-clés des Amputés de guerre, vous appuyez les programmes offerts aux personnes amputées.



Commandez des plaques porte-clés en ligne.

Les Amputés de guerre
514 398-0759 ou 1 800 250-3030
amputesdeguerre.ca

N° d'enregistrement d'organisme de bienfaisance: T3196 9628 RR0001

Les enfants amputés, notamment Frédérique, bénéficient de votre appui.



BÉNÉVOLES RECHERCHÉS: www.cabstbruno.org

AVIS DE DÉCÈS



Marcelle ST-AMAND (née Mailhot) 1940-2023

C'est avec le cœur lourd que nous vous annonçons le décès de madame Marcelle Mailhot, épouse bien-aimée de Paul St-Amand, survenu le 28 février 2023 à l'âge de 82 ans.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses filles Annie (Alain) et Caroline (Luc) et ses petits-enfants; Sophie, Laurence, Marie, Mathieu et Corinne. Elle laisse également ses sœurs Cécile et Nichole ainsi que de nombreux parents et amis.

La famille recevra les condoléances au complexe funéraire Urgel Bourgie, 1559, Montarville, Saint-Bruno, le vendredi 10 mars 2023 de 18h à 21h et samedi le 11 mars à compter de 12h suivies des funérailles à 14h en l'église de Saint-Bruno, 1668, Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville.

URGEL BOURGIE
ATHOS
www.urgelbourgjie.com

Centre d'animation Mère-enfant



RÉPIT POUR LES PARENTS

Services: • Cafés-rencontres • Halle-garderie • Conférences • Activités parent-enfant et plus.
Plus d'information: www.camestbruno.com info@camestbruno.com

514 445-5173

CARTES DE VISITE

ME LUCIE GAUCHER
AVOCATE

50, Chemin de la Rabastalière Est
Bureau 14
Saint-Bruno (Québec) J3V 2A5
T 450 441 0190 F 579 884 8963
meluciegaucher@gmail.com

1221006436-170419

OFFRES D'EMPLOI

1221011842-150223



Champagnonnaise située à Verchères est à la recherche d'une personne pouvant occuper ce poste :

SUPERVISEUR(E) À L'EMBALLAGE

Exigences :

- Quelques années d'expérience en supervision
- Se débrouiller en anglais
- Etre disponible les fins de semaine

Principales tâches :

- Voir au bon fonctionnement de la machine d'emballage (formation donnée)
- Superviser l'équipe d'emballage
- Assurer l'exactitude des commandes ainsi que la qualité du produit
- Toutes autres tâches connexes

Nous offrons :

- Emploi temps plein de jour, 40h/semaine
- Horaire à discuter avec l'équipe de supervision
- Assurance-groupe après 6 mois d'emploi
- Salaire compétitif

POSTE DISPONIBLE IMMÉDIATEMENT

Faire parvenir votre candidature :
Courriel : jpoirier@champag.ca
Ou déposez votre CV au
1156 Marie-Victorin, Verchères, Québec JOL 2R0

JOINTS GYPROC

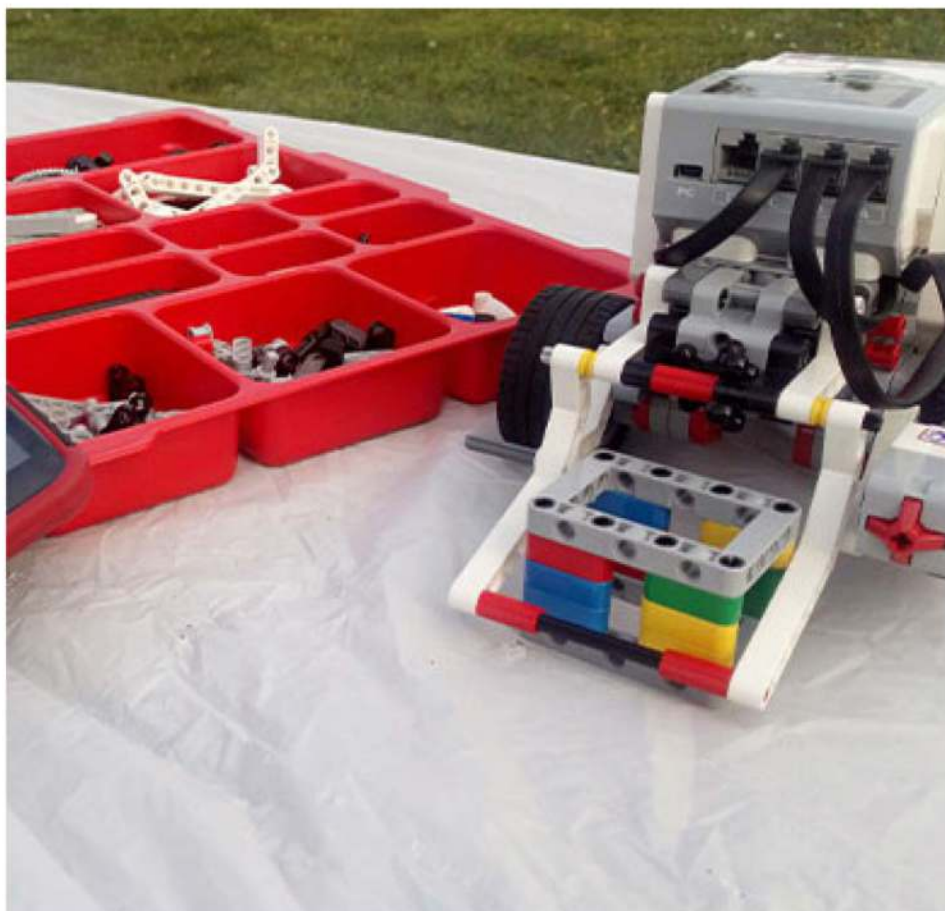
MARC PRÉVOST

RÉPARATION GYPSE
TRAVAIL GARANTI
FAIT PAR PROFESSIONNEL

450 653-8747

1221000016

Initiation à la robotique



L'atelier s'adresse aux jeunes âgés entre 10 et 16 ans. (Photo : courtoisie)

Le samedi 11 mars à 11 h, les jeunes âgés entre 10 et 16 ans pourront participer à une activité de robotique à la bibliothèque Georges-Brossard.

Alexandra Vieille
avieille@versants.com

L'entreprise Décode le Code organise cette activité qui permettra aux jeunes de découvrir le monde de la robotique et de la programmation avec l'ensemble Lego EV3. Les enfants auront l'occasion de construire un robot et de relever plusieurs défis en équipe. L'ensemble de Lego EV3 est la gamme « robotique programmable » de troisième génération de Lego. C'est une brique intelligente programmable qui permet, via des lignes de code, de créer des routines et des interactions avec les différentes briques connectées. Se déplacer, attraper des objets, voir et reconnaître des objets, tout cela de façon très simple et pédagogique. L'ensemble est composé de 594 pièces et de 5 plans de robots.

« Cet atelier se concentre sur les principes fondamentaux de l'ingénierie, résolution de problèmes en apprenant à concevoir et à coder. »
- Carolina Maldonado

« Il s'agit d'un jouet éducatif qui nécessite un encadrement », prévient Hugo Lapierre, chargé de cours en technologies éducatives et détenteur d'une maî-

trise en robotique éducative à l'UQAM. L'ensemble EV3 ne s'adresse donc pas à n'importe qui. Par contre, il permettra à celui qui s'y intéresse de façon sérieuse d'acquérir des connaissances en électronique ainsi qu'une compréhension des mécanismes logiques de la programmation.

« Avec cet atelier, les enfants pourraient développer leurs habitudes d'apprentissage avec divers matériaux, se concentrer sur les principes fondamentaux de l'ingénierie, résolution de problèmes en apprenant à concevoir et à coder », explique Carolina Maldonado, gestionnaire à Décode le code.

Décode le code

L'entreprise a vu le jour en 2018, pour développer des compétences et favoriser la réussite scolaire. Avec sa formule *techno*, les élèves apprendront à développer des compétences dans divers domaines tels informatique, communication, estime de soi, collaboration, pensée critique, résolution de problèmes, autonomie, innovation et créativité. L'offre d'activités STIAM (Sciences-Technologie-Ingénierie- Arts et Mathématiques) aide les enfants à découvrir leurs talents et habiletés.

« Nous sommes une compagnie qui travaille avec les enfants pour les aider à développer des compétences comme la créativité, la pensée logique et computationnelle, le travail en équipe et la résolution des problèmes, entre autres », affirme Carolina Maldonado.

Question aux lecteurs

Quelles sont vos connaissances en robotique?
versants.com



COSTCO

WHOLESALE

122-1011878-220223

Nous recherchons
CHAUFFEUR(E)S Classe 1
Pour le centre de distribution de Varennes

Exigences

Permis de conduire Classe 1
3 ans d'expérience

Rapport d'examen médical
de la SAAQ (M-28), requis

Réussir un examen de conduite
avec ronde de sécurité en utilisant
l'équipement de Costco

Résumé du dossier de conduite :
3 ans sans accident ni contravention,
aucun point perdu,
personnel et camionneur

Avantages

Poste permanent – 40 h/semaine
Possibilité de temps supplémentaire

Salaire de départ: 28,50 \$/h

33,00 \$/h après 3200 heures

Prime de 4 \$/heure le dimanche

Postes disponibles
de soir: horaire 18h00-2h30

Pauses: repas 30 min.
et 2 pauses de 15 min.

Avantages sociaux très compétitifs
et fond de pension

Pour postuler
Veuillez contacter Mireille
450 461-3861
d573sfy@costco.com



Maxence LeBlanc

Vers le football univ

Des dizaines d'universités américaines courtisent le footballeur Maxence LeBlanc. Le jeune homme de 17 ans accumule les offres, comme Tom Brady a déjà empilé les records avant d'annoncer sa retraite.

Frank Jr Rodi
frod@versants.com

Maxence LeBlanc n'est pas quart-arrière. Il évolue en fait en tant qu'ailier rapproché pour les Red Raiders de Baylor, une école secondaire privée de Chattanooga, dans l'État du Tennessee.

L'ailier rapproché est un mélange de receveur et de joueur de ligne offensive. « Ma force, ce sont mes mains, pour attraper le ballon », lance Maxence LeBlanc.

L'automne prochain, il entamera une deuxième saison avec Baylor. Ensuite, l'université l'attend. Les prochains mois risquent d'être cruciaux pour ce Montarvillois d'origine puisqu'il veut choisir sa future université avant le début de la prochaine saison des Red

Raiders. Il désire s'en libérer l'esprit. Une trentaine d'universités l'ont approché, mais il a réussi à réduire sa liste à huit destinations potentielles, dont les universités du Tennessee, Penn State, Stanford et Duke.

Le rêve se réalise

Malgré le dilemme dans lequel il est plongé, malgré « ce beau problème », Maxence LeBlanc va bien. « Je ne vais pas me plaindre. Je suis en train de vivre tout ce que je voulais depuis mes débuts au football. La seule raison pourquoi je suis allé aux États-Unis, c'est le football. Mon rêve est en train de se réaliser. Tout se passe comme je voulais », exprime l'athlète, en entrevue avec *Les Versants*.

Parfois, les rêves se concrétisent à la suite d'une conversation, d'une rencontre, d'un événement... Dans le cas de Maxence, le rêve a pris forme pendant son séjour au sein des Dynamiques du collège Charles-LeMoine. C'est avec cette école que le sportif s'est initié au football, dès son entrée en première secondaire. Mais en 3^e secondaire, il a fait la rencontre de Michel-Pierre Pontbriand. Ce dernier a conseillé l'étudiant. « J'ai réalisé que je pouvais jouer

au football. Que j'avais du talent. Le coach, Michel-Pierre Pontbriand, m'a tout appris au football. Il m'a parlé des États-Unis, des *prep school* américaines. Il m'a marqué », raconte celui qui n'a jamais porté les couleurs du Club des Barons de Saint-Bruno.

L'idée d'aller terminer le secondaire chez nos voisins du sud a fait son chemin... jusqu'à ce que ça devienne réalité. « Nous en avons parlé ensemble, en famille. Mes parents étaient d'accord. »

La famille

Maxence est le fils de Sébastien LeBlanc, que les Montarvillois et les adeptes de tennis connaissent bien. Le père a été champion de tennis en double chez les juniors durant les années 90. Il formait un duo avec Sébastien Lareau.

Pour cette famille de quatre enfants, le sport n'est jamais bien loin des études. « Concilier le sport et les études a contribué autant du côté scolaire qu'au développement de leur plein potentiel. Concernant Maxence, la frénésie autour de son développement me réjouit. Or, la route sera longue et ardue. Actuellement, son *focus* est d'aller dans



Maxence LeBlanc porte les couleurs des Red Raiders

JOURNÉE INTERNATIONALE DES DROITS DES FEMMES

« Le 8 mars, rendons hommage aux femmes et aux filles qui par leurs convictions, leurs idées, leurs innovations, rendent notre monde meilleur. Je suis fier de constater que le conseil municipal de Sainte-Julie est paritaire. Les citoyens ont élu des femmes inspirantes et déterminées pour les représenter.

De plus, à Sainte-Julie, nous sommes choyés de pouvoir compter sur des femmes visionnaires dans la gestion de l'administration municipale, dont la directrice générale.

Les citoyens ont également eu la chance de croiser certaines de nos employées qui occupent des métiers non traditionnels comme des ingénieures, des cols bleus et des pompières.

Étant moi-même père d'une jeune femme, je suis reconnaissant des avancées quant aux droits et libertés des femmes. La Journée de la femme est une occasion pour sensibiliser le public au progrès accompli dans la réalisation de l'égalité des genres et au travail qu'il reste à faire à cet égard.



MARIO LEMAY,
maire



SAINTE-JULIE



LUCIE BISSON
conseillère municipale

AMÉLIE POIRIER
conseillère municipale

JOSÉE MARC-AURÈLE
conseillère municipale

SYLVIE BEAULIEU
conseillère municipale

Universitaire



« Il est sur une trajectoire galactique. »
- Laurent Duvernay-Tardif

de Baylor. (Photo : courtoisie)

la meilleure université afin qu'il puisse faire des études et obtenir un diplôme. Il est brillant sur le terrain, tout aussi dans ses études », mentionne la maman, Christine LeBlanc. Le jeune ignore le programme universitaire qu'il choisira. Mais il s'oriente vers le sport et le corps humain.

Influences

Michel-Pierre Pontbriand n'est pas le seul à l'avoir inspiré. Benoît Groulx et Pascal Fils aussi. « Ils m'ont tout appris sur le football, *aux niveaux* technique et mental », admet-il. À leur manière, les membres de sa famille ont influencé Maxence au cours des dernières années. « Quand tu vois ton père connaître autant de succès dans le sport, ça motive », confie le plus jeune de la famille. Sa sœur et ses frères avant lui pour-

habilitation auprès d'un entraîneur privé de Saint-Bruno, Roberto Sabatini. « Il est un ami de la famille. Je m'entraîne avec lui depuis que j'ai neuf ou dix ans. Mais depuis ma blessure, il m'aide beaucoup. C'est mon mentor en ce moment. »

Laurent Duvernay-Tardif

À long terme, son objectif est d'atteindre la NFL, la ligue professionnelle. Laurent Duvernay-Tardif est une idole, parce que « c'est exceptionnel » ce qu'il a accompli tout en complétant sa médecine. « J'ai suivi le parcours de Maxence, puisque mon meilleur ami, Sasha Ghavami, l'accompagne depuis quelques années avec son entreprise. C'est très impressionnant... Il est encore jeune et beaucoup de choses peuvent arriver, mais il est sur une trajectoire galactique. Dans tout ce tourbillon de frénésie, il faut rester concentré sur son sport et les études, et ne jamais tenir pour acquis les opportunités qui nous sont présentées. Cela dit, je connais un peu la famille LeBlanc, [je ne suis pas inquiet] pour lui », répond Laurent Duvernay-Tardif, que le journal a contacté grâce à son agent Sasha Ghavami.

suivent ou ont poursuivi leurs études dans une université américaine. Raphaëlle au tennis, Alexandre au tennis, et Félix en décathlon. « Quand on voit ses frères et sa sœur connaître du succès à l'université, ça joue dans la tête. Je ne veux pas être le seul à ne pas réussir. C'est une bonne raison qui me motive dans ce processus », poursuit l'adolescent de 17 ans.

À la suite d'une blessure au genou, qui a nécessité une opération, Maxence LeBlanc a dû suivre des séances de ré-

Quand on lui demande s'il aurait pu capter l'attention des universités canadiennes tout en restant au Québec, le Montarvillois rappelle que c'est réalisable et que plusieurs l'ont fait avant. « Mon premier but était de jouer aux États-Unis. Les opportunités sont plus grandes d'être recruté en passant par un *prep school* que par le cégep », conclut-il.



Journée internationale des droits des femmes

Les femmes sont des modèles de force, de courage, d'audace et de résilience. Les défis et le parcours de chacune d'entre elles est inspirant et mérite d'être reconnu.

Ce **8 mars**,

joignez-vous au conseil municipal pour célébrer les femmes qui osent faire entendre leur voix ainsi que pour soutenir toutes celles et ceux qui s'engagent en faveur de la cause.

Soyons solidaires!

Continuons de bâtir une société plus égalitaire.



1221011893-080323

Wow

Du 7 mars au 10 avril 2023

Poulet Big Mac®

Offre d'une durée limitée. Dans les restaurants McDonald's du Canada participants © 2023 McDonald's

1500, rue Montarville, Saint-Bruno
1475, boul. Saint-Bruno, Saint-Bruno

1221011894-080323

Québec
sans
gaspillage

**UN BAC TOUJOURS PLEIN N'EST PAS
SIGNE QU'ON CONSOMME BIEN.**



**MIEUX CONSOMMER.
MOINS GASPILLER.**

CONSULTEZ
L'APPLICATION



Votre
gouvernement

Québec 

La présente campagne relève des obligations des journaux assujettis au Règlement sur la compensation pour les services municipaux fournis en vue d'assurer la récupération et la valorisation de matières résiduelles (c. Q-2, r. 10).

Babillard

CÉLÉBRONS ENSEMBLE LA JOURNÉE

INTERNATIONALE DES DROITS DES FEMMES!

La Journée internationale des droits des femmes arrive à grands pas et le Centre de femmes l'Essentielle tient à souligner cette importante journée. À cette occasion, nous tiendrons un événement convivial et divertissant sous le thème « Résistances féministes ». Parce que le silence devant toutes les violences et les inégalités persistantes est intolérable, ensemble, levons-nous, prenons la parole et agissons pour un monde solidaire. C'est donc avec grand plaisir que nous convions femmes et hommes à une soirée cabaret avec des humoristes féministes qui dénoncent une tonne de travers de la société et des rythmes qui associent la puissance des percussions et des chants à une culture de résistance. Ce vendredi 10 mars, 19 h 15, au Centre culturel et communautaire de Pointe-Valaine, à Otterburn Park. Le comptoir des rafraîchissements sera ouvert. Pour plus d'informations, téléphoner au 450 467-3418 ou consulter le cfesentielle.org. L'entrée est gratuite, mais les réservations sont nécessaires. 450 467-3418.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

DE LA MDJ LA BUTTE

L'assemblée générale annuelle 2023 de la Maison des jeunes La Butte aura lieu le jeudi 16 mars, 19 h, au 132, montée des Trinitaires, à Saint-Basile-le-Grand. Lors de cette assemblée, les états financiers ainsi que le rapport annuel des activités seront présentés aux membres ainsi qu'aux personnes présentes. Pour proposer une candidature au conseil d'administration, il faut préalablement devenir membre adulte,

en remplissant le formulaire réservé à cet effet au www.labutte.org. Pour plus d'informations ou pour réserver sa présence par courriel afin de recevoir l'ordre du jour : infomdj@labutte.org.

SOCIÉTÉ D'HORTICULTURE ET D'ÉCOLOGIE DE SAINT-BRUNO (SHESB)

La conférence *Pleins feux sur les hibiscus*, par Hélène Baril, conseillère en aménagement paysager, hortultrice, auteure et chroniqueuse, aura lieu au Centre Marcel-Dulude le mardi 28 mars, à 19 h 30, à Saint-Bruno-de-Montarville. Depuis quelques années, les producteurs d'hibiscus vivaces multiplient les variétés (plus de 375 cultivars), et ce, pour votre plus grand plaisir. Hélène Baril vous apprendra comment vous en occuper afin de profiter de leur beauté, année après année. Membre, gratuit; non-membre, 7 \$. Odette Sabourin : 514 770-1868. www.shesb.ca.

REFLETS DE FEMME DE SAINT-BRUNO

Les conférences à venir de l'organisme Reflets de femme de Saint-Bruno. Le lundi 13 mars : *La gemmologie sous toutes ses facettes*, par Marie-Hélène Corbin, gemmologue. Le lundi 20 mars : café, brioches et jeux, activité réservée aux membres. Le lundi 27 mars : *Le pouvoir de nos rêves*, par Nicole Gratton, autrice et consultante. Le lundi 3 avril : *Trucs. Idées, conseils. Tout ce que vous voulez savoir* par Louise Robitaille alias *Mme Chasse-Taches*. Les conférences se déroulent au Centre Marcel-Dulude et débutent à 9 h 30. Coût : 5 \$ pour les membres, 8 \$ pour les non-membres. Renseignements : Hélène Durand au 514 953-3965.



POUR DES VACANCES RÉUSSIES DÈS LE DÉPART

VOYAGELM

DEPUIS 1971

1462, rue de Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville
450 653-3658 voyagelm.ca





CLAU
COU

Cl
V
CO

RE/MAX Actif Inc.

Agence immobilière

C 514 638-6680

T 450 653-6000

claudia.ponce@remax-quebec.com

1592, rue Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville J3V 3T9

www.cponce.com





POURQUOI REMAX

- ✓ La puissance de plus de 4 800 courtiers immobiliers qui travaillent ensemble dans le même réseau
- ✓ Une visibilité internationale extrêmement bénéfique pour le client
- ✓ Des programmes clients imbattables afin de sécuriser et avantager chacune des transactions
- ✓ De l'expertise à revendre qui augmente la performance des résultats

L'immobilier c'est mon domaine,
vous conseiller est mon plaisir.

*Appelez-moi,
je vous expliquerai!*

Cell: 514.638.6680
Bur: 450.653.6000



WHY REMAX

- ✓ The power of over 4,800 real estate brokers working together in the same network
- ✓ An international visibility that is extremely beneficial for the client
- ✓ Unbeatable programs for clients in order to secure and benefit each and every transaction
- ✓ Experts at reselling which increases the performance of the results

Real estate is my specialty,
Guiding you is my pleasure.

*Call me,
I'll explain!*

Cell: 514.638.6680
Bur: 450.653.6000

VISITE LIBRE
DIMANCHE 12 MARS DE 14 H À 16 H



2, Alexis-Jetté, Saint-Basile-le-Grande 989 000 \$



36, rue Des Peupliers, Saint-Bruno-de-Montville 649 000 \$



1396, rue Garneau, Saint-Bruno-de-Montville 445 000 \$



685, Croiss.Cusson, Saint-Bruno-de-Montville 765 000 \$



320, Place Orchard, Saint-Bruno-de-Montville 1 299 000 \$



1828, rue Southmount, Saint-Bruno-de-Montville



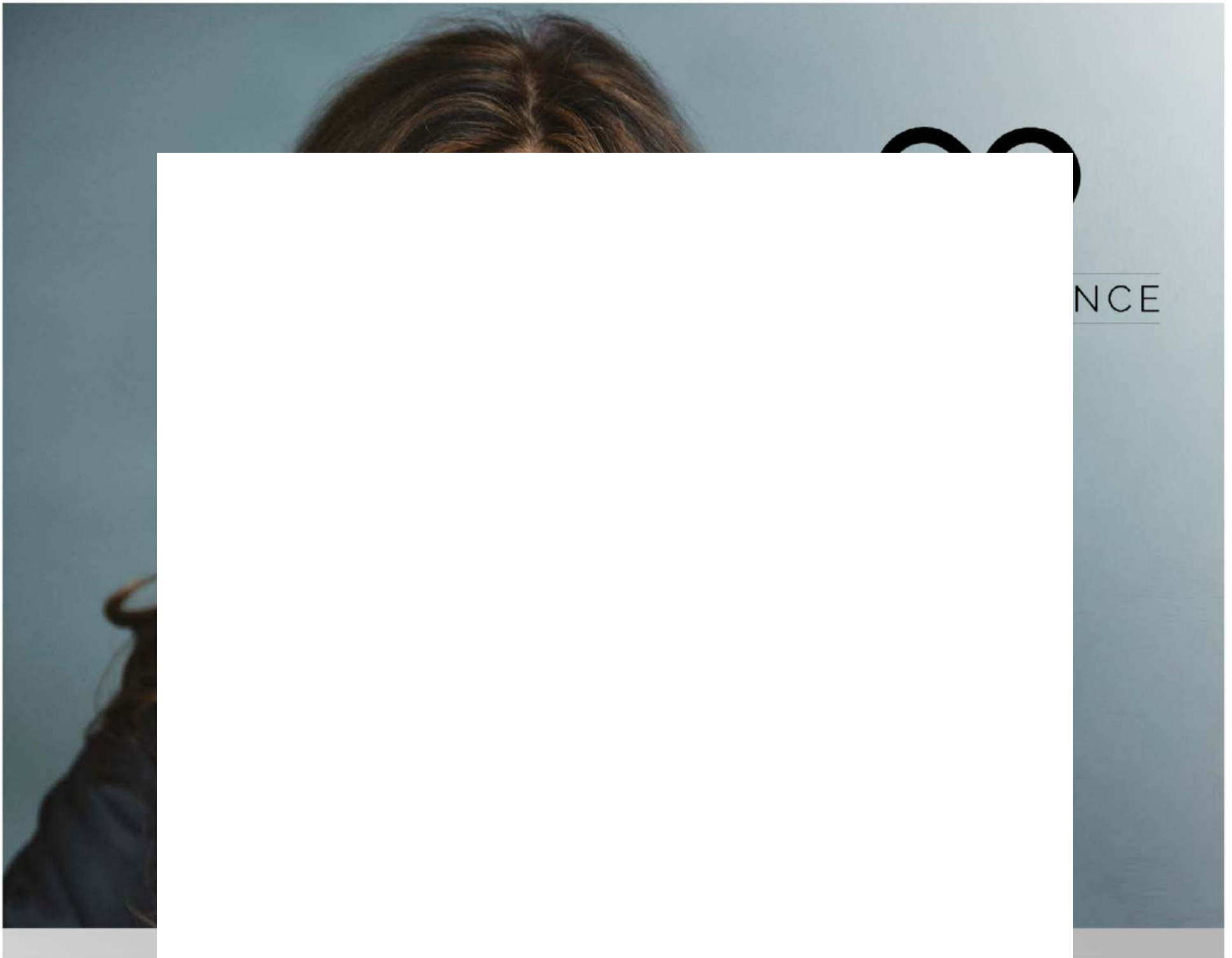
500, Rue Chapman, Saint-Bruno-de-Montarville



1579, rue Bourdon, Saint-Bruno-de-Montarville



1648, Boul. du Millénaire, Saint-Basile-le-Grand



RE/MAX Actif Inc.

Agence immobilière

C 514 638-6680

T 450 653-6000

claudia.ponce@remax-quebec.com

1592, rue Montarville, Saint-Bruno-de-Montarville J3V 3T9

www.cponce.com

